



3434 Mályi, Kistokaj u. 1. Adószám: 11072229-2-05

**Reizinger Ádám Polgármester úr részére**

**Lajoskomárom Nagyközség Önkormányzata**  
**8136 Lajoskomárom, Komáromi utca 4.**  
**Adószám: 15451859-1-12**

Tárgy: árajánlat traktorra és munkaeszközre

**Tisztelt Polgármester úr!**

Köszönjük, hogy ajánlatkérésével megtisztel minket. Kérésének megfelelően az önök által kiválasztott eszközökre az alábbi ajánlatot adjuk.

**1. Erőgép: Fotrak ME504C típusú, 50LE, 4 kerék meghajtású fülkés traktor új**

Traktorjaink természetesen EC minősítettek, Magyarországon lassú járműként műszaki vizsgáztatva kerülnek forgalomba. A fülkés traktorok gyári fülkével rendelkeznek.

3 év garanciával.

A szabványos formában (II. kategóriás hátsó 3 pont felfüggesztés, 540/1000 ford./perc kardán kihajtás) hozzá kapcsolható munkaeszközök nagy választéka lehetővé teszi univerzális felhasználását. A 4 hengeres, vízhűtéses, Stage-V környezet védelmi besorolású dízel motoroknak köszönhetően, a megfelelő munkaeszközökkel utak teljes karbantartási munkálatainak elvégzésére.



**A képek csak illusztrációk!**



3434 Mályi, Kistokaj u. 1. Adószám: 11072229-2-05

BORSOD AGROKER	
Állapot	gyári új, európai EC szabványos traktor
Motor	4 hengeres, 4 ütemű, vízhűtéses dízelmotor
Környezetvédelmi besorolása:	Stage-V
Motor teljesítménye (kW/LE)	36,8 / 50
Henger térfogat (cm <sup>3</sup> )	2488
Motor fordulatszám (ford./perc)	1700
Kormányzás	Szervókormány
Erőátvitel	mechanikus sebességváltó, irányváltó (8 fokozat előre, 8 fokozat hátra)
TLT Teljesítmény (kW)	31,5
TLT fordulát (ford./perc)	540 / 1000
Max. emelési erő (kN/kg)	6 / 600
Hátsó eszköz felfüggesztés	szabványos I. Kat. 3 pont
Hidraulikus csatlakozó hátul	2 pár
Fordulókör (mm)	4000 + - 300
Külső méret H-SZ-M (mm)	3663 x 1600 x 2562
Tengelytáv (mm)	1923
Első kerék nyomtáv (mm)	1225
Hátsó nyomtáv (mm)	1180-1280
Első kerék méret	280/70R18
Hátsó kerék méret	320/85R28
Hasmagasság (mm)	290
Saját tömeg (kg)	2084
Orrsúly (4x25 kg)	alapfelszereltség
Hátsó keréksúly garnitúra ( 2x62 kg)	alapfelszereltség
Panorámafülke	alapfelszereltség
Grammar ülés	alapfelszereltség
Első sárvédők	alapfelszereltség
Alsó hasi húzó	alapfelszereltség
Állítható magasságú vonófej	alapfelszereltség
Wabco 2 körös fékrendszer	alapfelszereltség

**Fotrak ME504C traktor szervizigény:**

**Bejáratási szemle 50 üzemóránál, majd továbbiakban 200 üzemóránként vagy évente.**

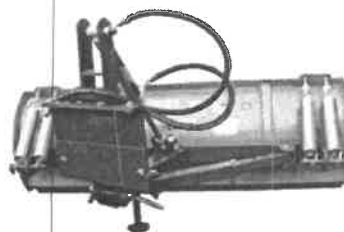
**1 db Fotrak ME504C fülkés traktor ár: 8 687 727,- Ft**

**Áfa (27%): 2 345 686,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár: 11 033 413,- Ft**

**Műszaki vizsga, forgalomba helyezés költsége: 145.000.-Ft+Áfa**

**2. 1 db GardenGo LNS-170 A tolólap**



**A képek csak illusztrációk!**

**Rendeltetése:** ömlesztett anyag terítésére, terület egyengetésre, szükség szerint hótolásra.

**Jellemzői:** Könnyített kivitel, átlagos terhelésre. A traktor elejére szerelhető. Az eszköz hidraulikus munkahengerek segítségével emelhető, valamint mindkét oldalra 30 fokban elfordítható, és rugós biztonsági védelemmel van ellátva. Három ponton függesztett.

Munkaszélesség (alaphelyzetben)	170 cm
Munkaszélesség (30°-al befordítva)	150 cm
Mérete (cm)	170x50x150
Tolólap magassága	50 cm
Tömeg	130 kg
Gépigény	20-40 LE

**1 db Gardengo LNS-170 A tolólap nettó ár: 784 482,- Ft**

**Áfa (+27%): 211 810,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár 996 292,- Ft**

**3. 1 db GardenGo EFG 155 szárzúzó:**



**A képek csak illusztrációk!**

**Javasolt felhasználási terület:** kertek, parkok, sportpályák nagyobb egybefüggő, magas növésű, elvadult, gyomos, cserjés zöldfelületeinek rendszeres nyírására.

**Jellemzői:**

- erős, merevített acéllemez ház
- magasságállítás és a talajkövetés csúszótalpakkal történik
- a hajtóműház erősített acélöntvényből készült, szabadonfutó
- a traktor hátsó 3pontjához függesztett
- vízszintes tengelyű vágószerkezet
- 24 db zúzókalapács a vágótengelyen

- ékszíjas meghajtás, mely akadályba ütközéskor megcsúszással biztosítja a károsodásmentes leállást
- gépigény: 20-35 LE
- munkaszélesség: 1500 mm
- mérete (H x Sz x M): 1600 x 800 x 950 mm
- súly: 240 kg
- kardántengellyel
- Függesztett

**1 db GardenGo EFG 155 szárzúzó ajánlati ár: 985 099,- Ft**

**Áfa (+27%) 265 977,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár: 1 251 076,- Ft**

**4., 1 db GardenGo DM-150 rotációs fűnyíró asztal**



***A képek csak illusztrációk!***

**Jellemzői:** erős, 4 mm-es sajtolts lemez ház, önbeálló gumírozott kerekek, acélöntvény hajtóműház. Kardántengely. **Függesztett.**

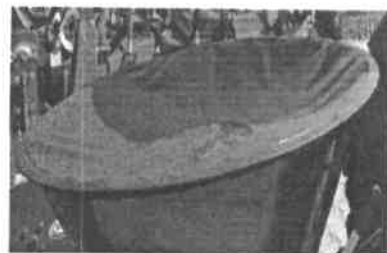
DM-150	
Méret	1570x1200x600mm
Súly	210kg
Vágási szélesség	1490 mm
Kések	3db
Min. traktor teljesítmény	20-30LE

**1 db GardenGo DM-150 rotációs fűnyíró asztal ajánlati ár: 662 213,- Ft**

**Áfa(27%): 178 797,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár 841 010,- Ft**

**5.1 db COSMO PS 300 típusú sósóró**



***A képek csak illusztrációk!***

**Javasolt felhasználási terület:** Fagymentesítéshez só és csúszásmentesítő granulátum kiszórására, illetve szükség esetén műtrágyaszórásra is alkalmas. Az ajánlott COSMO gyártmányú sósóró **olasz gyártmány**, professzionális minőség. A sósóró 12-14 méteres körcikk mentén tudja a szóróanyagot kijuttatni. Az opcionálisan ajánlott szóróhatároló szoknyával, 1 - 14 m sugarú körcikk állítható be. A sósóró alapkiépítésben beállítható negyed-körcikk mintában való szórásra is. Megjegyzés: Szeretném a figyelmét felhívni, hogy több forgalmazó, a kategóriájában jellemzően olcsóbb műtrágyaszórókat szokta sósóróként is kiajánlani. Fontos különbség a műtrágyaszóróhoz képest, hogy a sósórók erősített hajtóművel, speciális, az összetömbösödött sörögök törésére is alkalmas keverőszárral, illetve az



3434 Mályi, Kistokaj u. 1. Adószám: 11072229-2-05

agresszívan korrodáló sólének ellenálló anyagokkal, bevonatokkal rendelkeznek. Kizárólag ezekkel a tulajdonságokkal lesz a gép hosszú életű és megbízható.)

Inox szórás határoló Rosta Tölcsérborítás

Jellemzői:

- Kétkomponensű poliuretán bevonatú acéltartály,
- Rozsdamentes acélroptító tárcsa,
- Hosszított anyagáram szabályzó kar,
- Két oldalirányú anyagmennyiség szabályzónyílás, galvanizált retesszel,
- Megerősített hajtás átvitel,
- Láncos törő-, keverő- szár,
- Kat I., ill. Kat II függeszthetőség megfordítható rögzítő tüskékkel
- Kardántengely
- Rosta
- Tölcsérborító
- Közúti lámpaszett
- Inox szóráshatároló
- Tölcsér kapacitása: 269 L
- Szórásszélesség (granulátum / kristályos anyag): 1-14m / 1-7m
- Magassága: 1050mm
- Saját súlya: 60 kg
- Függesztett.

**1 db Cosmo PS 300 sósóró ajánlati ár:**

**603 157,- Ft**

**Áfa (+27%)**

**162 852,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár:**

**766 009,- Ft**

**6., 1 db Bicchi BRT125G CF hidraulikusan 3 oldalra billenő pótkocsi**





3434 Mályi, Kistokaj u. 1. Adószám: 11072229-2-05  
**A képek csak illusztrációk!**

**Jellemzői:** erősített acélszerkezetű alváz; pneumatikus fékrendszer; hidraulikusan három oldalra billenthető, nyitott oldalfalú felépítmény; CE minősítés; lassú járműre vizsgálható. **Vontatott.**

Főbb paraméterek:

Mérete:	280 x 150 x 150 cm
Raktér mérete	250 x 150 x 40 cm
Önsúlya	450 kg
Raksúlya	2050 kg
Össztömege	2500 kg
Gumiméret	225R15 5F
Oldalfal magassítás	40 cm
Műszaki vizsgáztatás díja	145 000 Ft+Áfa

**1 db Bicchi BRT125G CF ajánlati ár: 2 404 956,- Ft**

**Áfa (+27%) 649 338,-Ft**

**Bruttó ajánlati ár: 3 054 294,- Ft**



**A képek  
csak**



**illusztrációk!**





3434 Mályi, Kistokaj u. 1. Adószám: 11072229-2-05

**Szállítási feltételek:**

**MEGRENDELÉS:**

írásban, a teljes vételár 50%-át kérjük előlegként befizetni a szállítási szerződés megírásával egyidejűleg

**SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS:**

írásban

**SZÁLLÍTÁSI HATÁRIDŐ:**

az előleg beérkezésétől számított 8-16 hét,

**AZ ÁR NEM TARTALMAZZA:**

műszaki vizsga árát, az okmányirodában készpénzben fizetendő hatósági díjakat, a KGFB kötelező biztosítást és a szállítás díját

**AZ ÁR TARTALMAZZA:**

a leoktatás díját, „0” revíziót

**ÁRAJÁNLAT ÉRVÉNYESSÉGE:**

2025.12.12.-ig, illetve a készlet erejéig

**GARANCIA:**

traktor: 3 év , munkaeszközök: 1 év

**ÁTADÁS HELYSZÍNE:**

A Borsod Agroker Zrt Mályi telephelyén

Bármilyen kérdésése esetén szívesen állok rendelkezésére.

Köszönöm figyelmét.

Mályi, 2025.12. 02.

Tisztelettel:





# PAP-AGRO

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13

<b><u>Ajánlattevő</u></b>  Pap-Agro Kft.  2750 Nagykőrös, Alsójárás D.1/A.  Adószám: 12878561-2-13	<b><u>Ajánlatkérő :</u></b>  Reizinger Ádám Polgármester úr részére  Lajoskomárom Nagyközség Önkormányzata  8136 Lajoskomárom, Komáromi u. 4.  Adószám: 15727309-2-07  <b><u>Tárgy:</u></b> Árajánlat traktorra és munkaeszközre  <b><u>Dátum:</u></b> 2025. december 03.
--	---

**Tisztelt Polgármester úr!**

**A kiválasztott termékekre az alábbi árajánlatot adjuk!**

**1. Erőgép: Fotrak ME504C típusú, 50LE, 4 kerék meghajtású fülkés traktor új**

Traktorjaink természetesen EC minősítettek, Magyarországon lassú járműként műszaki vizsgáztatva kerülnek forgalomba. A fülkés traktorok gyári fülkével rendelkeznek.

3 év garanciával.

A szabványos formában (II. kategóriás hátsó 3 pont felfüggesztés, 540/1000 ford./perc kardán kihajtás) hozzá kapcsolható munkaeszközök nagy választéka lehetővé teszi univerzális felhasználását. A 4 hengeres, víz hűtéses, Stage-V környezet védelmi besorolású dízel motoroknak köszönhetően, a megfelelő munkaeszközökkel utak teljes karbantartási munkálatainak elvégzésére.



**[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)**

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás esetét. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.



# PAP-AGRO

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13



	<b>Fotrak ME504C fülkés</b>
Állapot	gyári új, európai EC szabványos traktor
Motor	4 hengeres, 4 ütemű, vízhűtéses dízelmotor
Környezetvédelmi besorolása:	Stage-V
Motor teljesítménye (kW/LE)	36,8 / 50
Henger térfogat (cm <sup>3</sup> )	2488
Motor fordulatszám (ford./perc)	1700
Kormányzás	Szervókormány
Erőátvitel	mechanikus sebességváltó, irányváltó (8 fokozat előre, 8 fokozat hátra)
TLT Teljesítmény (kW)	31,5
TLT fordulat (ford./perc)	540 / 1000
Max. emelési erő (kN/kg)	6 / 600
Hátsó eszköz felfüggesztés	szabványos I. Kat. 3 pont
Hidraulikus csatlakozó hátul	2 pár
Fordulókör (mm)	4000 + - 300

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.

**PAP-AGRO**

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: info@pap-agro.eu Web: https://www.pap-agro.eu

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13

Külső méret H-SZ-M (mm)	3663 x 1600 x 2562
Tengelytáv (mm)	1923
Első kerék nyomtáv (mm)	1225
Hátsó nyomtáv (mm)	1180-1280
Első kerék méret	280/70R18
Hátsó kerék méret	320/85R28
Hasmagasság (mm)	290
Saját tömeg (kg)	2084
Orrsúly (4x25 kg)	alapfelszereltség
Hátsó keréksúly garnitúra ( 2x62 kg)	alapfelszereltség
Panorámafülke	alapfelszereltség
Grammar ülés	alapfelszereltség
Első sárvédők	alapfelszereltség
Alsó hasi húzó	alapfelszereltség
Állítható magasságú vonófej	alapfelszereltség
Wabco 2 körös fékrendszer	alapfelszereltség
Gyári klímaberendezés	alapfelszereltség

<b>1 db Fotrak ME504C fülkés traktor nettó ajánlati ár:</b>	<b>8 713 105 Ft +ÁFA</b>
<b>Áfa (+27%)</b>	<b>2 352 538 Ft</b>
<b>Bruttó ajánlati ár:</b>	<b>11 065 643 Ft</b>
<b>Műszaki vizsga díja:</b>	<b>137 000 Ft+Áfa</b>

**Fotrak ME504C traktor szervizigény:**

Bejáratási szemle: 50 üzemóránál,

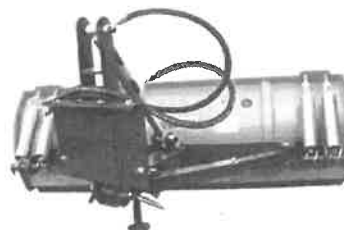
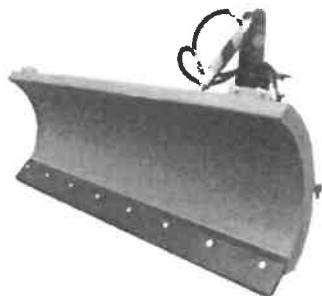
- továbbiakban 200 üzemóránként vagy évente

**www.pap-agro.eu | info@pap-agro.eu**

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlesztését írásban kérheti.



## 2. 1 db GardenGo LNS-170 A tolólap



Rendeltetése: ömlesztett anyag terítésére, terület egyengetésre, szükség szerint hótolásra.

Jellemzői: Könnyített kivitel, átlagos terhelésre. A traktor elejére szerelhető. Az eszköz hidraulikus munkahengerek segítségével emelhető, valamint mindkét oldalra 30 fokban elfordítható, és rugós biztonsági védelemmel van ellátva. Három ponton függesztett.

Modell	LNS-170 A
Munkaszélesség (alaphelyzetben)	170 cm
Munkaszélesség (30°-al befordítva)	150 cm
Mérete (cm)	170x50x150
Tolólap magassága	50 cm
Tömeg	130 kg
Gépigény	20-40 LE
<b>1 db GardenGo LNS-170 A tolólap nettó ajánlati ár</b>	<b>725 000 Ft + ÁFA</b>
<b>Áfa (+27%)</b>	<b>195 750 Ft</b>
<b>Bruttó ajánlati ár</b>	<b>920 750 Ft</b>

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.



### 3. 1 db GardenGo EFG 155 szárzúzó:



**Javasolt felhasználási terület:** kertek, parkok, sportpályák nagyobb egybefüggő, magas növésű, elvadult, gyomos, cserjés zöldfelületeinek rendszeres nyírására.

#### Jellemzői:

- erős, merevített acéllemez ház
- magasságállítás és a talajkövetés csúszótalpakkal történik
- a hajtóműház erősített acélöntvényből készült, szabadonfutó
- a traktor hátsó 3pontjához függesztett
- vízszintes tengelyű vágószerkezet
- 24 db zúzóalapács a vágótengelyen
- ékszíjas meghajtás, mely akadályba ütközéskor megcsúszással biztosítja a károsodásmentes leállást
- gépigény: 20-35 LE
- munkaszélesség: 1500 mm
- mérete (H x Sz x M): 1600 x 800 x 950 mm
- súly: 240 kg
- kardántengellyel
- Függesztett

1 db GardenGo EFG 155 szárzúzó ajánlati nettó ár:	987 977 Ft +ÁFA
Áfa (+27%):	266 754 Ft
Bruttó ajánlati ár:	1 254 731 Ft

### 4. 1 db GardenGo DM-150 rotációs fűnyíró asztal

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.



# PAP-AGRO

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13



**Jellemzői:** erős, 4 mm-es sajtolts lemezház, önbeálló gumírozott kerekek, acélöntvény hajtóműház. Kardántengely. **Függesztett.**

GardenGo	DM-150
Méret	1570x1200x600mm
Súly	210kg
Vágási szélesség	1490 mm
Kések	3db
Min. traktor teljesítmény	20-30LE
<b>1 db GardenGo DM-150 rotációs fűnyíró asztal ajánlati nettó ár:</b>	<b>664 147 Ft + ÁFA</b>
<b>Áfa(27%):</b>	<b>179 320 Ft</b>
<b>Bruttó ajánlati ár:</b>	<b>843 467 Ft</b>

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlesztését írásban kérheti.

**PAP-AGRO**

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13

### 5. 1 db COSMO PS 300 típusú sószóró

**Javasolt felhasználási terület:** Fagymentesítéshez só és csúszásmentesítő granulátum kiszórására, illetve szükség esetén műtrágyaszórásra is alkalmas. Az ajánlott COSMO gyártmányú sószóró **olasz gyártmány**, professzionális minőség. A sószóró 12-14 méteres körcikk mentén tudja a szóróanyagot kijuttatni. Az opcionálisan ajánlott szóróhatároló szoknyával, 1 - 14 m sugarú körcikk állítható be. A sószóró alapkiépítésben beállítható negyed-körcikk mintában való szórásra is. Megjegyzés: Szeretném a figyelmét felhívni, hogy több forgalmazó, a kategóriájában jellemzően olcsóbb műtrágyaszórókat szokta sószóróként is kiejánni. Fontos különbség a műtrágyaszórókhöz képest, hogy a sószórók erősített hajtóművel, speciális, az összetömbösödött sörögök törésére is alkalmas keverőszárral, illetve az agresszívan korrodáló sólének ellenálló anyagokkal, bevonatokkal rendelkeznek. Kizárólag ezekkel a tulajdonságokkal lesz a gép hosszú életű és megbízható.)

Inox szórás határoló Rosta Tölcsérborítás

Jellemzői:

- Kétkomponensű poliuretán bevonatú acéltartály,
- Rozsdamentes acélröpítő tárcsa,
- Hosszított anyagáram szabályzó kar,
- Két oldalirányú anyagmennyiség szabályzónyílás, galvanizált retesszel,
- Megerősített hajtás átvitel,
- Láncos törő-, keverő- szár,
- Kat I., ill. Kat II függeszthetőség megfordítható rögzítő tüskékkel
- Kardántengely
- Rosta
- Tölcsérborító
- Közúti lámpaszett
- Inox szóróhatároló
- Tölcsér kapacitása: 269 L
- Szórásszélesség (granulátum / kristályos anyag): 1-14m / 1-7m
- Magassága: 1050mm
- Saját súlya: 60 kg
- Függesztett.

<b>1 db Cosmo PS 300 sószóró ajánlati nettó ár:</b>	<b>604 920 Ft +ÁFA</b>
<b>Áfa (+27%)</b>	<b>163 328 Ft</b>
<b>Bruttó ajánlati ár:</b>	<b>768 247 Ft</b>

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vételi törlesztés írásban kérheti.





# PAP-AGRO

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13



## 6. 1 db Bicchi BRT125G CF hidraulikusan 3 oldalra billenő pótkocsi



**Jellemzői:** erősített acélszerkezetű alváz; pneumatikus fékrendszer; hidraulikusan három oldalra billenthető, nyitott oldalfalú felépítmény; CE minősítés; lassú járműre vizsgáztatható. **Vontatott.**

Főbb paraméterek:

Modell:	Bicchi BRT125G CF
Mérete:	280 x 150 x 150 cm
Raktér mérete	250 x 150 x 40 cm
Önsúlya	450 kg
Raksúlya	2050 kg
Össztömege	2500 kg
Gumiméret	225R15 5F
Oldalfal magassítás	40 cm
Műszaki vizsgáztatás díja	137 000 Ft+Áfa
<b>1 db Bicchi BRT125G CF ajánlati nettó ár:</b>	<b>2 411 980 Ft +ÁFA</b>
<b>Áfa</b>	<b>651 235 Ft</b>
<b>Bruttó ajánlati ár:</b>	<b>3 063 215 Ft</b>

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás esetét. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.



# PAP-AGRO

Mezőgazdasági gép és alkatrész

**Pap-Agro Kft.**

Cím: 2750 Nagykőrös, Alsójárás d. 1/a.

E-mail: [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu) Web: <https://www.pap-agro.eu>

Tel.: 06-53/552-283 Adószám: 12878561-2-13



## Ajánlatunkban szereplő képek illusztrációk!

Az ajánlatban szereplő eszközök újak, eddig használatban nem voltak és megfelelnek a vonatkozó európai irányelveknek, szabványoknak, illetve az azokat átültető magyar jogszabályoknak, szabványoknak, környezetvédelmi előírásoknak.

Az ajánlatban szereplő eszközök újak, eddig használatban nem voltak és megfelelnek a vonatkozó európai irányelveknek, szabványoknak, illetve az azokat átültető magyar jogszabályoknak, szabványoknak, környezetvédelmi előírásoknak.

## Értékesítési feltételek:

Megrendelés:	írásban, szállítói szerződéssel, 40% előleg megfizetése mellett
Az ár tartalmazza:	beüzemelés, 0 revízió költségét
Az ár nem tartalmazza:	műszaki vizsga, névre írás, biztosítások.
Fizetés:	fennmaradó rész (60%) az átadást, illetve névre írást megelőzően
Szállítási határidő:	előre egyeztetett időpontban, megrendeléstől számított 8-21 hét (beérkezésektől függően)
Árajánlat érvényessége:	2025.12. 12.-ig, illetve a készlet erejéig.
Garancia:	traktor: 3 év, munkaeszközökre: 1 év
Szerviz:	Cégünknel a Pap-Agro Kft-nél is Nagykőrösön, illetve a Zoomlion, Fotrak és GardenGo szervizhálózatban.
Átadás-átvétel helye:	Nagykőrös

Köszönöm figyelmét!

Nagykőrös, 2025.12.03

Üdvözlettel:

   
Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.  
Nagykőrös, Alsójárás d. 1/A  
Adószám: 12878561-2-13  
Tel.: 06-53/552-283 Fax: 06-53/552-283  
Pap Lajos  
ügyvezető, tulajdonos  
Pap-Agro Kft.

[www.pap-agro.eu](http://www.pap-agro.eu) | [info@pap-agro.eu](mailto:info@pap-agro.eu)

Ajánlatkérő olyan információkat is a Szolgáltató rendelkezésére bocsáthat, melyek személyes adatoknak minősülnek. A személyes adatokat a Szolgáltató - mint adatkezelő - a vonatkozó törvény előírásait maradéktalanul betartva kezeli és tartja nyilván. Szolgáltató a tudomására jutott személyes adatokat semmilyen körülmények között nem teszi más számára hozzáférhetővé, kivéve gépszállítás, jogszabályi kötelezés, illetve hatósági eljárás eseteit. Ajánlatkérő hozzájárul, hogy a Szolgáltató a megadott személyes adatait tárolja, nyilvántartsa ill. a későbbiekben esetleges ajánlatokkal megkeresse. A nyilvántartásba vétel törlését írásban kérheti.

Lajoskomárom Nagyközség Önkormányzata  
H-8136 Lajoskomárom, Komáromi utca 4.  
Adószám: 15727309-2-07  
Reizinger Ádám Polgármester Úr részére



Tárgy: árajánlat 50 Le kistestű traktorra, opciókkal

Ajánlat sorszáma: G20251203/GZ04

Tisztelt Polgármester Úr!

Köszönjük, hogy tervezett gép beszerzésével kapcsolatosan felkerestek bennünket és bízom benne, hogy az alábbi ajánlatunk elnyeri az önök tetszését. Az alábbiakban szeretném gépbeszerzési ajánlatunkat ismertetni:

**Az ajánlatban szereplő árak 1 darab új, CE minősítésű termékre vonatkoznak, melyek magyar forintban meghatározottak és nettóban értendők azaz nem tartalmazzák az általános forgalmi adót-t!**

**1. Erőgép: Fotrak ME504C típusú, 50LE, 4 kerék meghajtású fülkés traktor új**

Cégünk a Novatech Economic Shandong cég generál importőre, így az általuk gyártott Fotrak traktorokat és munkaeszközöket kizárólagos joggal hozzuk be az országba, forgalmazzuk és biztosítjuk a szerviz (alkatrész) háttérét. A Novatech Economic Shandong német technikai fejlesztőrésszel és alkatrészbázissal rendelkező vállalkozás. Számos német gyártmányú alkatrész kerül a traktorokba beépítésre. Pl. Wabco légfékrendszer, LUK kuplung, Grammer ülések, stb, stb

Traktorjaink természetesen EC minősítettek, Magyarországon lassú járműként műszaki vizsgáztatva kerülnek forgalomba. A fülkés traktorok gyári fülkével rendelkeznek.

3 év garanciával.

A szabványos formában (II. kategóriás hátsó 3 pont felfüggesztés, 540/1000 ford./perc kardán kihajtás) hozzá kapcsolható munkaeszközök nagy választéka lehetővé teszi univerzális felhasználását. A 4 hengeres, víz hűtéses, **Stage-V környezet védelmi besorolású dízel motoroknak** köszönhetően, a megfelelő munkaeszközökkel utak teljes karbantartási munkálatainak elvégzésére.





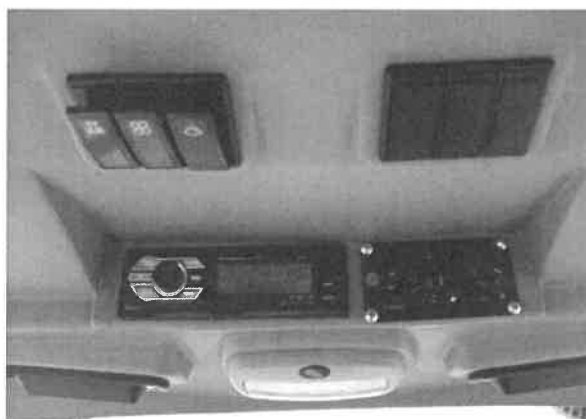
	Fotrak ME504C fülkés
Állapot	gyári új, európai EC szabványos traktor
Motor	4 hengeres, 4 ütemű, vízhűtéses dízelmotor
Környezetvédelmi besorolása:	Stage-V
Motor teljesítménye (kW/LE)	36,8 / 50
Henger térfogat (cm3)	2200
Motor fordulatszám (ford./perc)	2400
Kormányzás	Szervókormány
Erőátvitel	mechanikus sebességváltó, irányváltó (8 fokozat előre, 8 fokozat hátra)
TLT Teljesítmény (kW)	17
TLT fordulát (ford./perc)	540 / 1000
Max. emelési erő (kN/kg)	9,41 / 960
Hátsó eszköz felfüggesztés	szabványos I. Kat. 3 pont
Hidraulikus csatlakozó hátul	2 pár
Fordulókör (mm)	3500
Külső méret H-SZ-M (mm)	3558 x 1550 x 2450
Tengelytáv (mm)	1720
Első kerék nyomtáv (mm)	1225
Hátsó nyomtáv (mm)	1180-1280
Első kerék méret	<b>280/70R18</b>
Hátsó kerék méret	<b>320/85R28</b>
Hasmagasság (mm)	290
Saját tömeg (kg)	1860
Orrsúly (4x25 kg)	alapfelszereltség
Hátsó keréksúly garnitúra ( 2x62 kg)	alapfelszereltség
Panorámafülke	alapfelszereltség
<b>Grammar ülés</b>	<b>alapfelszereltség</b>
<b>Első sárvédők</b>	<b>alapfelszereltség</b>
Alsó hasi húzó	alapfelszereltség
<b>Állítható magasságú vonófej</b>	<b>alapfelszereltség</b>
<b>Wabco 2 körös fékrendszer</b>	<b>alapfelszereltség</b>
<b>Gyári klímaberendezés</b>	<b>alapfelszereltség</b>

1 db Fotrak ME504C fülkés traktor ajánlati ár: 8 459 325,- Ft  
 Áfa (27%): 2 284 018,- Ft  
 Bruttó ajánlati ár: 10 743 343,- Ft

- Műszaki vizsgáztatás, ügyintézés: 135 000,- Ft + Áfa

**Fotrak ME504C traktor szervizigény:**

Bejáratási szemle 50 üzemóránál, majd továbbiakban 200 üzemóránként vagy



*/A képek csak illusztrációk/*

## 2. Cosmo PS 300 típusú sószóró



*A képek csak illusztrációk !*

**Javasolt felhasználási terület:** Fagymentesítéshez só és csúszásmentesítő granulátum kiszórására, illetve szükség esetén műtrágyaszórásra is alkalmas.

(Megjegyzés: Az ajánlott COSMO gyártmányú sószóró olasz gyártmány, professzionális minőség. A sószóró 12-14 méteres körcikk mentén tudja a szóróanyagot kijuttatni. Az opcionálisan ajánlott szóróhatároló szoknyával, 1 - 14 m sugarú körcikk állítható be. A sószóró alapkiépítésben beállítható negyed-körcikk mintában való szórásra. Szeretném a figyelmét felhívni, hogy több forgalmazó, a kategóriájában jellemzően olcsóbb műtrágyaszórókat szokta sószóróként is kiejánlani. Fontos különbség a műtrágyaszórókhoz képest, hogy a sószórók erősített hajtóművel, speciális, az összetömbösödött sörögök törésére is alkalmas keverőszárral, illetve az agresszívan korrodáló sólének ellenálló anyagokkal, bevonatokkal rendelkeznek. Kizárólag ezekkel a tulajdonságokkal lesz a gép hosszú életű és megbízható.)

### Jellemzői:

- Kétkomponensű poliuretán bevonatú acéltartály,
- Rozsdamentes acél röpitőtárcsa,
- Hosszított anyagáram szabályzó kar,
- Két oldalirányú anyagmennyiség szabályzónyílás, galvanizált retesszel,
- Megerősített hajtás átvitel,
- Kardántengellyel,
- Láncos törő-, keverő- szár,
- Kat I., ill. Kat II függeszthetőség megfordítható rögzítő tuskékkal
- Rosta (ajánlott extra kiegészítő, 22.000 Ft + Áfa, a vételár grátisz tartalmazza)
- Tölcsérborító (ajánlott extra kiegészítő, 24.000 Ft + Áfa, a vételár grátisz tartalmazza)
- Inox szóróhatárolóval,
- Kardántengellyel,
- Tölcsér kapacitása: 269 L
- Szórásszélesség ( granulátum / kristályos anyag) : 12-14m / 6-7m
- Magassága: 1050mm
- Saját súlya: 60 kg
- Függesztett.



1 db Cosmo PS 300 sószóró ajánlati ár: 587.300,- Ft helyett 462 441,- Ft  
**Áfa (27 %):** 158 571,- Ft helyett 124 859,- Ft  
**Bruttó ajánlati ár :** 745 871,- Ft helyett 587 300,- Ft

### **3. Deleks LNS-170A tolólap**



**Javasolt felhasználási terület:** Hótolásra (A téli hóeltakarítás elengedhetetlen eszköze), ömlesztett anyag terítésre, terület egyengetésre kis és közepes teljesítményű traktorral.

#### **Jellemzői:**

- Függőleges vágóéllal és gumilappal szerelve
- Hidraulikus emelés, süllyesztés
- **Az eszköz hidraulikusan mindkét oldalra 30 fokban elfordítható**
- Rugós biztosítással (4 db rugóval)
- Munkaszélessége: 170 cm
- Mérete: 170 x 150 x 50 cm
- Súlya: 130 kg
- **Traktorra felszerelve segédvázal és hidraulika kiépítéssel**
- Olasz termék
- **Függesztett**

<b>1 db</b>	<b>Deleks LNS-170A hótolólap ajánlati ár: 763 858,- Ft helyett / 601 463,- Ft</b>
	<b>Áfa (27 %): 206 242,- Ft helyett / 162 395,- Ft</b>
	<b>Bruttó ajánlati ár : 970 100,- Ft helyett / 763 858,- Ft</b>

A gépet itt tudja megtekinteni működés közben:

[https://www.youtube.com/watch?time\\_continue=2&v=B1qNIuKNtE](https://www.youtube.com/watch?time_continue=2&v=B1qNIuKNtE)



#### 4. GardenGo DM 150 fűnyíróadapter



**Javasolt felhasználási terület:** kertek, parkok, sportpályák pázsit és gyepterületeinek rendszeres nyírására, füves területek karbantartására.

#### **Jellemzői:**

- erős, 4 mm-es sajtolts lemezház,
- önbeálló, gumírozott kerekek,
- acélöntvény hajtóműház,
- ékszíjhajtás a késeknél,
- 3 db kés,
- vágási szélesség: 1490 mm
- méret (H x Sz x M): 1570 x 1200 x 600 mm
- súlya: 210 kg
- a meghajtó kardántengellyel szállítjuk
- Három ponton függesztett

1 db	GardenGo DM 150 fűnyíró asztal akciós ajánlati ár:	644 803,- Ft	helyett	507 719,- Ft
	Áfa (27 %):	174 097,- Ft	helyett	137 084,- Ft
	Bruttó ajánlati ár :	818 900,- Ft	helyett	644 803,- Ft

**A gépet itt tudja megtekinteni működés közben:** <https://www.youtube.com/watch?v=NO5FF-lcB2c>

## **5. GardenGo EFG 155 szárzúzó**



*A kép illusztráció!*

**Javasolt felhasználási terület:** kertek, parkok, sportpályák nagyobb egybefüggő, magas növésű, elvadult, gyomos, cserjés zöldfelületeinek rendszeres nyírására.

### **Jellemzői:**

- erős, merevített acéllemez ház
- magasságállítás csúszó talpakkal
- a hajtóműház erősített acélöntvényből készült, szabadonfutó
- a traktor hátsó 3pontjához függesztett
- vízszintes tengelyű vágószerkezet
- 24 db zúzókalapács vagy 24 pár „Y” kés a vágótengelyen
- ékszíjas meghajtás, mely akadályba ütközéskor megcsúszással biztosítja a károsodásmentes leállást
- gépigény: 20-35 LE
- munkaszélesség: 1550 mm
- mérete (H x Sz x M): 1600 x 800 x 950 mm
- kardántengellyel!
- súly: 260 kg
- Függesztett

**1 db GardenGo EFG akciós ajánlati ár: 959 201,- Ft helyett 755 276,- Ft**

**Áfa (27 %): 258 984,- Ft helyett 203 925,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár : 1 218 185,- Ft helyett 959 201,- Ft**

## **5. Bicchi BRT125 GCF hidraulikusan 3 oldalra billenthető, légfékes, egy tengelyes pótkocsi**



*A képek illusztrációk!*

### **Jellemzői:**

- Erősített acél szerkezetű alváz,
- Hidraulikusan három oldalra billenthető, nyitható oldalfalú plató.
- Lassú járművel kapcsolva közúti közlekedésre alkalmas.
- Pneumatikus fékrendszerrel,
- CE minősített, közúti forgalomba helyezhető.
- Saját tömeg: 450 kg
- Teherbírás: 2500 kg
- Raktér mérete: 250 x 150 x 40 cm
- 40 cm oldalfal-magasítás mindegyik oldalon

**Bicchi BRT 125 GCF pótkocsi ajánlati ár: 2 341 729,- Ft + Áfa**

**Áfa (27%): 632 267,- Ft**

**Bruttó ajánlati ár: 2 973 996,- Ft**

**- Műszaki vizsgáztatás, ügyintézés: 135 000,- Ft + Áfa**

**A pótkocsi nincs készleten, ezért a készletakció – 27%, a pótkocsira nem érvényes!**

Típus	Árak
1 db ME504C fülkés, klímás traktor, nettó ár	8 459 325,- Ft
1 db Cosmo PS 300 sószóró nettó ár	462 441,- Ft
1 db Deleks LNS-170A hótoló nettó ár	601 463,- Ft
1 db GardenGo DM-150 fűnyíró, kardántengellyel, nettó ár	507 719,- Ft
1 db GardenGo EFG 155 szárzúzó nettó ár	755 276,- Ft
1 db Bicchi BRT 125G GCF pótkocsi, oldalmagasítással, nettó ár	2 341 729,- Ft
Összesen nettó ár:	13 127 953,- Ft
Összesen bruttó ár:	16 672 500,- Ft

**Értékesítési feltételek:**

Megrendelés:	írásban, szállítói szerződéssel
Az ár tartalmazza:	beüzemelés és 0 revízió költségét, műszaki vizsgát
Ár nem tartalmazza:	szállítás, üzembe-helyezés hatósági díjait, biztosítások
Fizetés:	50% előleg szerződéskötéskor, fennmaradó rész a névre írás időpontjáig
Átadási határidő:	4-14 hét, készletlétől függően ill. 400 HUF / 1 EUR árfolyamig
Árajánlat érvényes:	2026.01.05.-ig, illetve a készlet erejéig
Garancia:	traktor: 3 év, munkaeszköz 1 év
Átadás:	költségmentesen leszállítva az Önök telephelyére és ott bérmentesen beüzemelve tapasztalt, szakértő kollégáink által, akik az Önök munkatársait is betanítják a gépek, eszközök szakszerű és helyes működtetésére.

Az ajánlatban szereplő eszközök újak, eddig használatban nem voltak és megfelelnek a vonatkozó európai irányelveknek, szabványoknak, illetve az azokat átültető magyar jogszabályoknak, szabványoknak, környezetvédelmi előírásoknak

Továbbiakban felmerülő kérdéseire szívesen állunk rendelkezésére személyesen Veszprémbe a Tirat-Carmel u. 2. szám alatt, telefonon a 88/560-564 vonalas-, illetve a 20/462-73-58 mobiltelefonszámon. Drótpostacímünk: [www.royalkert.hu](http://www.royalkert.hu) illetve [gepker@royalkert.hu](mailto:gepker@royalkert.hu)

Veszprém, 2025. 12. 03.

Tisztelettel:

Kishalmi Tibor ügyvezető